Porównanie tłumaczeń II Królewska 5:10

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Elizeusz zaś wysłał do niego posłańca z wiadomością: Idź i siedem razy wykąp się\* w Jordanie, a wróci ci (zdrowe) ciało – i bądź czysty.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) Kontekst wskazuje na znaczenie: zanurz się, zob. w. 14 (וַּיִטְּבֹל); lub: umyj się, חַצְּתָ־ וְרָ . [↑](#footnote-ref-2)